

# 도요나카시 외국인 시민회의 뉴스레터 No.18

편집·발행:도요나카시 외국인 시민회의 사무국

## ◇ 제 10 기 외국인 시민회의가 시작되었습니다.◇

2023년 7월부터 제 10기 외국인 시민회의가 시작되었습니다.

위원분들은 일본 체제 기간이나 체제 이유, 국적도 다르지만 지금까지 도요나카에서의 경험을 토대로 서로 아이디어를 내고, 도요나카에 사는 외국인의 생활향상에 조금이라도 도움이 되고자 2년에 걸쳐 함께 이야기해 나갈 예정입니다. 「외국인에게 있어 살기 좋은 도시는, 일본인에게도 살기 좋은 도시」라는 생각으로 누구라도 살기 좋은 도요나카가 되도록 10명의 힘을 발휘해 보고자 합니다.



## ◇ 제 10 기 위원 자기소개 ◇

### 좌장 : 황 소희 (한국)

제 10기 좌장을 맡게된 황 소희입니다. 고등학교 1학년, 2학년인 딸과 중학교 1학년인 아들이 있습니다. 한국어를 가르치거나 통역일을 하고 있습니다.

처음 도요나카에 왔을 때는 아는 사람도 없고, 국제전화요금도 너무 비싸서 외로웠던 기억이 떠오릅니다. 임산부 시절부터 도요나카시의 여러 육아 프로그램에 참가하고, 유치원부터 초·중·고등학교인 현재에 이르기까지 PTA 활동에도 적극적으로 참가하고 있습니다. 덕분에 조금더 가까이에서 아이들의 모습, 선생님들의 힘든 점, 보호자의 고민 등을 공유할 수 있어 즐겁게 육아를 할 수 있었다고 생각합니다.

나의 육아 경험이 도요나카에 사는 외국인은 물론 아이를 키우고 있는 모든 분께 뭔가 도움이 될 수 있으면 기쁘겠습니다.

## 직무대리: 초우 카히 (중국)

저는 중국 북경 출신으로 일본에 온 지 24 년이 되었습니다.대학교 때부터 많은 유학생들과 교류하고 다른 나라 사람들의 생활이나 사는 법을 알며 20 대부터 국제교류를 좋아하게 되었습니다. 도요나카 국제교류 센터에서 실시하는 다문화 공생 활동이나 볼런티어 활동에 적극적으로 참가해 초등학교,중학교의 외국어 체험 강사로 수업을 하고 있습니다.한의사인 아버지의 사사를 받아 현재 약선요리 강사를 하고 있습니다.

앞으로 많은 활동을 통해 외국인의 고민이나 생각 등을 듣고 외국인시민회의에서 해결방법을 찾아 여러분 모두가 살기 편한 국제적인 도요나카시를 만들기 위해 공헌하고 싶습니다. 잘 부탁드립니다.

## 이 나리 (한국)

한국 출신 이 나리 입니다.16 년전에 일본에 유학와서 결혼을 계기로 2 년전에 도요나카시로 이주하였습니다.«홍보도요나카»를 읽고 여러 활동을 하고 있다는 것을 알게 되었습니다. 거기에서 외국인 시민회의를 알게 되어 응모해 위원으로 참가하게 되었습니다. 아직 도요나카시에 산 지 얼마 되지 않았지만 일본생활 중에 느낀 점이나 경험을 살려 외국인이 시민의 일원으로 살기 쉬운 도시 만들기에 공헌하고 싶습니다.

## 신 성준 (한국)

저는 한국의 서울에서 온 신성준입니다. 10 년 전에 처음으로 일본에 놀러 왔었고, 이곳에 정착하여 살게 된 것은 4 년 전의 일입니다. 지금은 ECC 외국어 학원에서 한국어 강사로 일을 하고 있으며, 또한 도요나카시 국제교류센터 소속으로 가끔씩 도요나카시에 있는 초등학교와 중학교에 가서 한국 문화를 소개하는 일도 하고 있습니다. 외국인이 살기 편한 도요나카시를 만드는데 조금이나마 보탬이 됐으면 하는 마음에 외국인 시민회의에 참가하게 되었습니다. 잘 부탁드립니다.

## 손 칸 (중국)

저는 중국 국적의 손 칸입니다. 일본에 온지 12년이 지났고 6년전에 도요나카로 이주하였습니다. 학생 생활이나 사회 생활 중 곤란한 일이 있을 때 주변 분들이 너무 친절하게 열심히 도와주시고 가르쳐 주셔서 도움을 많이 받았습니다.이번에는 똑같이 제가 외국인 시민회의를 통해 주변 사람들에게 조금씩이나마 은혜를 갚고자 합니다. 또한 현대 도요나카시는 다문화 공생을 위한 활동이 활발한 것 같아 중국 국적인 나도 일조하고 싶습니다. 잘 부탁드립니다.

## 테이 세이 (중국)

저는 테이 세이라고 합니다. 중국 심양에서 왔습니다. 도요나카에 산 지 7 년이 됩니다만 일본어를 그다지 잘 하지는 못 합니다.

가족으로 남편과 두 아들이 있습니다. 저는 주부로 남편도 중국사람입니다. 큰 아들은 중학교 1 학년이고 작은 아들은 초등학교 4 학년입니다. 도요나카시는 외국인에게 매우 친절하고 도시로 학교 교육도 우수해 이 곳이 너무 좋습니다.

매주 도요나카 국제교류 센터에서 일본어를 공부하고 있는데 불문티어 분들이 많이 도와 주시고 친근한 분위기를 느낄 수 있습니다. 잘 부탁드립니다.

## 팜 투이 창 (베트남)

저의 이름은 팜 투이 창입니다. 일본에 유학와서부터 21 년이 되었습니다. 규슈, 나고야, 오사카시에 산 적이 있고, 9 년 전에 도요나카시로 왔습니다.

도요나카시는 주요 도시로의 접근이 편리하고, 주택가는 평온하고, 치안이 잘 되어 아이들을 키우기에 좋은 환경이라 생각하여 이주하였습니다. 도요나카시에 살고 있는 7000 명 외국인의 일원으로 도요나카의 다문화 공생에 공헌하고 싶습니다.

저에게는 초등학교 3 학년 딸과 중학교 3 학년 아들이 있습니다. 외국인 엄마의 시선으로 육아에 대해 논의를 하고 싶습니다. 잘 부탁드립니다.

## 요우 유 (중국)

저는 2012 년에 도요나카시로 이주했는데 도요나카시는 외국인이 살기 좋은 지역이라 생각합니다. 저는 대학교 때 지역활성화와 도시개발에 관해 연구하고 재직 중에는 일본과 중국의 사업을 담당하고 있었습니다. 이번 제 10 기 도요나카시 외국인 시민회의 위원으로 뽑혀 행운이라고 생각합니다. 앞으로 도요나카시의 일원으로 지금까지의 경험을 살려 모두가 자신답게 살 수 있는 도시 만들기에 공헌하고자 생각하고 있습니다. 여러분, 잘 부탁드립니다.

## 라마 사로즈 (네팔)

안녕하세요? 네팔 출신 라마 사로즈라고 합니다. 저는 일본에 온 지 8 년째 입니다. 현재 간병 복지사로서 간병의 일과 사내에서 일하고 있는 외국인의 생활 서포트를 하고 있습니다. 취미는 축구하는 것과 보는 것입니다. 스물 아홉살, 독신입니다. 앞으로 일본과 네팔을 연결하는 일을 생각중입니다. 예를 들면 네팔은 아직 개발도상국이므로 조금이라도 일본의 발전 시스템을 소개하는 일을 할 수 있으면 좋겠다고 생각합니다. 그리고, 네팔을 일본과 다르게 큰 산업이 없어 젊은 사람들이 일 할 수 있는 환경이 아닙니다. 그런 젊은 일손을 인재가 부족한 일본에 소개하고 일본의 기술을 배우는 기회가 되기를 바랍니다. 그러기 위해 일본의 여러분의 협력이 필요합니다. 아직 여러가지 모르는 것이 많습지만 여러분의 협력과 상담을 토대로 열심히 해 나가고 싶습니다.

## 리 카 (중국)

저는 중국 내몽골 출신입니다. 일본에는 다 합쳐 8 년 정도 살았습니다. 남편의 일로 이사를 많이 다녔습니다. 고베, 요코하마, 후쿠오카, 오카야마에서 산 적이 있고, 2 년 전에 도요나카로 왔습니다. 도요나카시는 매우 조용하고 살기 편한 곳으로 이사와 금새 익숙해 졌습니다. 도요나카 국제교류 센터의 일본어 교실에거 많은 친구들을 사귀게 되었습니다. 앞으로도 계속 도요나카에 살고 싶고, 도요나카시의 다문화 공생에 조금이라도 힘이 되도록 열심히 하겠습니다. 잘 부탁드립니다

## ◇ 제 9 기 외국인 시민회의 보고서를 정리했습니다 ◇

2021 년 7 월부터 시작한 「제 9 기 외국인 시민회의」가 약 2 년에 걸쳐 6 번의 회의를 하고 마쳤습니다.

이 회의중에 위원 여러분이 「지역사회의 일원으로 우리가 할 수 있는 것」을 테마로 논의하고 사무국이 보고서로 정리하였습니다. 그리고, 2023 년 5 월 25 일에 위원 모두가 오사나이 시게키 도요나카 시장님께 회의 내용을 설명하는 기회를 가졌습니다.

이 외국인 시민회의에서 나온 의견에 대해 가능한 것부터 시책에 반영해 나가고자 합니다.

## ◇ 제 9 기 위원 감상 (발췌) ◇

- ✍ 국적이 달라도 지역 주민으로 사회에 공헌하고 지역 사회를 위해 제언할 수 있어서 좋았습니다.
- ✍ 평화 속에서 공생하기 위해서는 서로 돕고 힘을 모을 필요가 있으며 타인에게 뭔가 받는 것도 해 주는 것도 서로서로가 중요하다 생각했습니다.
- ✍ 이야기를 통해 외국인이 도요나카시에서 생활하기 쉽도록 도요나카 국제교류 센터에서 여러가지 일을 하고 있다는 것을 알고, 정보발신이 중요하다 생각했습니다.

## ◇ 외국인 시민회의 정보에 대해 ◇

【외국인 시민회의 정보는 도요나카시 홈페이지에서 볼 수 있습니다.】

○외국인 시민회의 보고서, 다언어 개요판

[https://www.city.toyonaka.osaka.jp/jinken\\_gakushu/kokusai/gaikoku/index.html](https://www.city.toyonaka.osaka.jp/jinken_gakushu/kokusai/gaikoku/index.html)



## ◇ 외국인을 위한 상담창구 ◇

【도요나카시에서는 외국인 시민을 위한 외국어로 할 수 있는 창구가 있습니다.】

【외국인을 위한 시정안내·상담창구】 <도요나카시 시청 제 1 청사 5 층>

시간 : 평일 10:00 ~ 17:00

언어 : [영어] 월·화·목·금요일 [중국어] 수요일

연락처 : 06-6858-2730

※다른 언어가 필요하신 분은 1 주일 전까지 전화해 주십시오.

【도요나카 국제교류 센터 다언어 상담 서비스】 <한큐 도요나카역 앞「에토레 도요나카」6 층>

시간 : 월·화·목·금·토요일 11:00 ~ 16:00

언어 : 영어, 중국어, 한국·조선어, 필리핀어, 타이어, 인도네시아어, 스페인어,

포르투갈어, 베트남어, 네팔어

연락처 : 06-6843-4343

《도요나카시 외국인 시민회의 사무국》

〒560-8501 도요나카시 나카사쿠라즈카 3-1-1

도요나카시 시민협동부 인권정책실 다문화공생계

전화:06-6858-2654 FAX:06-6846-6003

메일: jkokusai@city.toyonaka.osaka.jp

홈페이지: [https://www.city.toyonaka.osaka.jp/jinken\\_gakushu/kokusai/gaikoku/index.html](https://www.city.toyonaka.osaka.jp/jinken_gakushu/kokusai/gaikoku/index.html)

